



Mitteilungsblatt



Gemeinde Giffers

Nr. 137

08. Februar 2017

Tel.-Nr.: 026 418 26 26
Fax: 026 418 17 57

E-Mail: gemeinde@giffers.ch
Internet: www.giffers.ch

Öffnungszeiten der Verwaltung bis 28. Februar 2017

Montag bis Donnerstag	08.00 - 12.00 Uhr / 13.30 - 17.30 Uhr
Freitag	08.00 - 12.00 Uhr / 13.30 - 17.00 Uhr
Vor Feiertagen	08.00 - 12.00 Uhr / 13.30 - 16.00 Uhr
1. + 3. Samstag	09.00 - 11.00 Uhr

Gemeindeverwaltung; neue Öffnungszeiten ab 01. März 2017

Nach den Erfahrungen der letzten Monate wird der Schalterdienst an den Samstagen eher selten beansprucht. Daher hat der Gemeinderat beschlossen, ab dem 01. März 2017 die Öffnungszeiten vom 1. und 3. Samstag pro Monat aufzuheben.

Da es dem Gemeinderat jedoch wichtig ist, den Schalterdienst auch ausserhalb der ordentlichen Arbeitszeit anzubieten, wird ab März 2017 jeweils am Donnerstag die Gemeindeverwaltung bis 19.00 Uhr geöffnet sein.

Die neuen Öffnungszeiten ab dem 01. März 2017 lauten:

Montag bis Mittwoch	08.00 - 12.00 Uhr / 13.30 - 17.30 Uhr
Donnerstag	08.00 - 12.00 Uhr / 13.30 - 19.00 Uhr
Freitag	08.00 - 12.00 Uhr / 13.30 - 17.00 Uhr
Vor Feiertagen	08.00 - 12.00 Uhr / 13.30 - 16.00 Uhr

Erinnerung:

Die neue Telefonhauptnummer lautet: **026 418 26 26**

Der Gemeinderat dankt für die Kenntnisnahme.

Gemeindemitteilungen
Mitteilungen von Dritten

Seiten 1 - 12
Seiten 13 - 14

Freundliche Grüsse

Der Gemeinderat und die Gemeindeverwaltung Giffers

... aus dem Gemeindehaus

Vorwort des Ammanns

Sehr geschätzte Damen und Herren,
Liebi Göfferschnerin u Göfferschner

Die gemeinderätliche Legislaturperiode 2016-2021 ist noch so jung wie das aktuelle Kalenderjahr. Dies ist allerdings kein Grund, sich nicht bereits heute ernsthafte Gedanken zum kommenden Legislaturwechsel in vier Jahren zu machen. Der Prozess dieses Wechsels beginnt schliesslich viel früher.

**„Der eine wartet, dass die Zeit sich wandelt,
der andere packt sie kräftig an und handelt.“**
(Dante Alighieri (1265-1321), italienischer Philosoph)

Ganz im Sinne dieses Zitates muss sich der Gemeinderat frühzeitig auch mit der Frage beschäftigen, ob das Gremium weiterhin wie heute mit neun Mitgliedern geführt werden soll, oder ob eine Reduktion auf sieben Mitgliedern ins Auge gefasst werden kann. Bei dieser Frage spüren wir unweigerlich den virtuellen Spagat zwischen einer sinnvollen Aufgaben-teilung und der damit verbundenen Schnittstellenthematik. Zugleich spielt hierbei die Frage nach der Fokussierung auf die operativen oder doch eher auf die strategischen Aufgaben eine zentrale Rolle. Früher galt die gemeinderätliche Arbeit als ehrenamtliche Tätigkeit. Heute muss man eine Gemeinde doch eher mit einer Unternehmung und der Gemeinderat auf der operativen Ebene mit einer Geschäftsleitung, respektive auf der strategischen Ebene mit einem Verwaltungsrat, vergleichen. Hier stossen wir mit unserem Milizsystem doch bereits hart an die Grenzen. Die ressortübergreifende Aktenflut, mit oftmals komplexen Inhalten, die grosse Verantwortung gegenüber der Gemeinde und die Bereitschaft immer wieder neue Aufgaben anzupacken bedingen ein gut funktionierendes Team, in welchem jedes Mitglied einen konstruktiven Beitrag leisten muss. Es erstaunt deshalb nicht, dass in einigen mittelgrossen Schweizer Gemeinden Anforderungsprofile für künftige Gemeinderatsmitglieder erstellt wurden. Man darf sich ob der Sinnhaftigkeit solcher Massnahmen allerdings Fragen stellen; dies natürlich auch, weil sich die Suche nach geeigneten Kandidaten immer schwieriger gestaltet. Die Methodik vieler Parteien ihre Kandidaten mit Hilfe des Telefonbuches, von A beginnend bis Z endend, bis kurz vor der Listenabgabe zu suchen, ist hierbei wohl kaum zielführend.

Die Arbeit im Gemeinderat ist zwar zeitintensiv, zugleich ist sie jedoch äusserst spannend und vielseitig. Die Aussage, wonach ein solches Amt eine gute Lebensschule vermittelt, kann und darf ich bestätigen. Auf jeden Fall möchte ich die bisherige Zeit im Gemeinderat nicht missen. Gerne hoffe ich, dass mein Votum als Wink verstanden wird, die nächsten Wahlen frühzeitig und verantwortungsbewusst anzugehen.

Im Namen des Gemeinderates, der Gemeindeverwaltung und der Gemeindeangestellten der technischen Bereiche wünsche ich allen einen stimmungsvollen Winterausklang und anschliessend eine farbenfrohe und unbeschwerte Frühlingzeit.

Neuhaus Othmar
Ammann



GEMEINDEMITTEILUNGEN

Gasthof zum Roten Kreuz; Pächterwechsel

Nach 10-jähriger Pacht wird Neuhaus Anton den Gasthof zum Roten Kreuz Ende Februar 2017 abtreten.

Der Betrieb des Gasthofes zum Roten Kreuz wird von der neuen Pächtergemeinschaft Corpataux Anne-Raymonde und Briand Xavier weitergeführt.



Terminplan:

Ab 21. Februar 2017 Gasthof geschlossen

06. März 2017

Neueröffnung des Gasthofes

Eröffnungsapèro ab 17.00 Uhr bis 19.00 Uhr

Der abtretende Pächter Neuhaus Anton dankt seiner Kundschaft sowie dem Gemeinderat und den Gemeindeangestellten für die gute Zusammenarbeit.

Die neue Pächtergemeinschaft Corpataux Anne-Raymonde und Briand Xavier freuen sich auf die Betriebsaufnahme (Neueröffnung). Herzlich laden sie am 06. März 2017 (siehe Terminplan) alle Einwohnerinnen und Einwohner zum Eröffnungsapèro ein.

Bei dieser Gelegenheit danken der Gemeinderat und die Gemeindeangestellten Neuhaus Anton herzlichst für die langjährige angenehme und konstruktive Zusammenarbeit. Den neuen Pächtern Corpataux Anne-Raymonde und Briand Xavier wünschen sie Freude, Genugtuung und viel Erfolg beim Führen des Gasthofes zum Roten Kreuz.

Pflanzenschutzverantwortlicher

Infolge des altersbedingten Rücktritts von Wüthrich Fritz schreibt die Gemeinde Giffers die Stelle als Pflanzenschutzverantwortlicher (Antritt ab sofort oder nach Vereinbarung) aus.

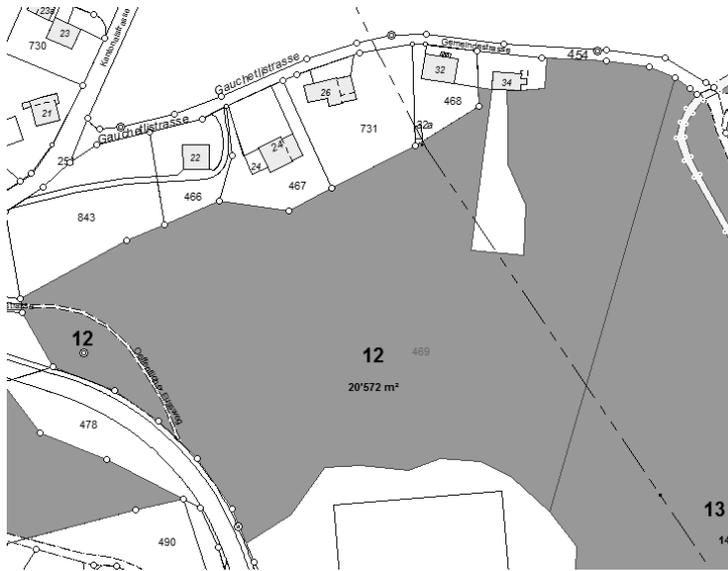
Die Arbeiten des Pflanzenschutzverantwortlichen leiten sich vor allem aus Aufträgen der kantonalen Stelle für Pflanzenschutz ab. Zum Beispiel beinhalten diese Aufträge die Bekämpfung des Feuerbrandes oder der Neophyten.

Für weitere Auskünfte steht Ihnen Gemeinderat Kolly André (079 325 22 87) gerne zur Verfügung.

Der Gemeinderat und die Gemeindeangestellten danken Wüthrich Fritz nochmals herzlichst für seine langjährige angenehme und kompetente Zusammenarbeit als Pflanzenschutzverantwortlicher der Gemeinde Giffers.

Ausschreibung zur Pacht der Gemeindeallmend Nr. 12

Zwischen der Schwarzseestrasse, der Gauchetlistrasse und dem oberen Fussballplatz im Vorderried befindet sich die Gemeindeallmend Nr. 12, welche ab dem 22. Februar 2017 zu verpachten ist. Die Fläche beträgt 20'572 m².



Die Bewerbung von interessierten Landwirten ist bis am 28. Februar 2017 an die Gemeindeverwaltung Giffers, Dorfplatz 15, 1735 Giffers, einzureichen.

Für Auskünfte steht der zuständige Gemeinderat Rumo Mario unter der Nummer 079 310 33 23 gerne zur Verfügung.

An die Landwirte und Tierhalter: Die Agrardatenerhebung erfolgt im Februar 2017

Die jährliche Agrardatenerhebung findet vom 10. Februar 2017 bis am 28. Februar 2017 unter der Anleitung des Amtes für Landwirtschaft statt. Die Bewirtschafter von Landwirtschaftsbetrieben, alle Halter von Rindern, Pferden, Schafen, Ziegen, Geflügel, Bienen sowie die professionellen Fischzüchter müssen ihre Daten erfassen.

Das Ziel dieser Erhebung ist es unter anderem, die Tiere zu erheben, welche der kantonalen Nutztiersversicherung SANIMA gemeldet werden müssen und dass Tierkrankheiten noch effizienter bekämpft werden können. Die betroffenen Behörden müssen daher wissen, welche Nutztiere an welchem Standort gehalten werden.

Falls Sie Hilfe bei der Erhebung benötigen oder vom Amt für Landwirtschaft keine Erhebungseinladung erhalten haben, können Sie sich bei Ihrem Landwirtschaftsverantwortlichen (Marro Christian 079 596 78 76) melden.

*Amt für Landwirtschaft
David Stöckli,
Verantwortlicher Abteilung Direktzahlungen*

Gemeindekommissionen



GEMEINDEKOMMISSIONEN

Amtsperiode 2016 - 2021

Kommission	Name Vorname	Strasse	Ort (Gemeindezugehörigkeit)	Funktion / Rolle P = Präsident V = Vize-Präsident M = Mitglied B = Beratendes Mitglied
Baukommission	Krattinger Wilhelm	Oberdorfstrasse 10	1735 Giffers	P
	Egger Hans	Oberdorfstrasse 41	1735 Giffers	M
	Fillistorf Ivo	Oberzelg 43	1735 Giffers	M
Einbürgerungskommission	Neuhaus Othmar	Hasenholz 33	1735 Giffers	P
	Kolly André	Dorfplatz 7	1735 Giffers	M
	Krattinger Wilhelm	Oberdorfstrasse 10	1735 Giffers	M
	Rotzetter Hans	German-Kolly-Weg 4	1735 Giffers	M
	Wyder Daniel	Dorfstrasse 25	1735 Giffers	M
Energiekommission	Huber Johann	Dorfplatz 2	1735 Giffers	P
	Engel Marius	Hübelistrasse 5	1735 Giffers	M
	Becher Martin	Neustadt 24	1735 Giffers	M
	Trinchan Mirjam	Räbhaltaweg 4	1734 Tentlingen	V
	Nabholz Stoll Esther	Uf em Bärg 10	1734 Tentlingen	M
Feuerkommission	Isler-Sahli Catherine	Rossistrasse 55	1735 Giffers	P
	Gugler Hans-Peter	German-Kolly-Weg 15	1735 Giffers	M
	Gugler Mario	Dorfstrasse 15	1735 Giffers	M
	Jungo Markus	Hübelistrasse 11	1735 Giffers	M
	Hasler Marius	Lerchenweg 11	1734 Tentlingen	V
	Waeber Beat	Birkenweg 2	1734 Tentlingen	M
	Witzke Bernhard	Baletschied 12	1734 Tentlingen	M
Finanzkommission	Bally Thomas	Flüelimatta 62	1735 Giffers	P
	Carrel Wilhelm	Neustadt 2	1735 Giffers	M
	Delaquis Yves	Schürliweg 20	1735 Giffers	M
	Niederöst Reichmuth Mirjam	Hasenholz 29	1735 Giffers	M
	Udry Maya	Oberdorfstrasse 14	1735 Giffers	M
Friedhofkommission	Huber Johann	Dorfplatz 2	1735 Giffers	V
	Neuhaus Othmar	Hasenholz 33	1735 Giffers	M
	Hasler Marius	Lerchenweg 11	1734 Tentlingen	P
	Liechti Gerhard	Käsereistrasse 1	1734 Tentlingen	M
	Vonlanthen Hubert	Kirchweg 6	1735 Giffers	M (Pfarrei)
	Gauch Dominik	Nesslerastrasse 4	1734 Tentlingen	M (Pfarrei)
	Kolly Charles	Oberdorfstrasse 18	1735 Giffers	M (Pfarrei)
Kulturkommission (Kultur, Sport und Freizeit)	Kolly André	Dorfplatz 7	1735 Giffers	P
	Huber Nicole	Dorfplatz 2	1735 Giffers	M
	Liechti Anastasia	Hübelistrasse 21	1735 Giffers	M
	Schafer Margrit	Grottenweg 19	1735 Giffers	M
	Trinchan Mirjam	Räbhaltaweg 4	1734 Tentlingen	V
	Jelk Claudia	Zälgstrasse 11	1734 Tentlingen	M
	Sturny Sandra	Kreuzweg 18	1734 Tentlingen	M

Kommission	Name Vorname	Strasse	Ort (Gemeindezugehörigkeit)	Funktion / Rolle P = Präsident V = Vize-Präsident M = Mitglied B = Beratendes Mitglied
Landwirtschaft- und Ackerbau	Rumo Mario	March 42	1735 Giffers	P
	Perroulaz Moritz	Vorsatz 60	1735 Giffers	M
Liegenschafts- kommission	Huber Johann	Dorfplatz 2	1735 Giffers	V
	Rotzetter David	Räbhaltaweg 8	1734 Tentlingen	P
Personal- ausschuss Strassenwesen	Rotzetter Hans	German-Kolly-Weg 4	1735 Giffers	P
	Hasler Marius	Lerchenweg 11	1734 Tentlingen	V
Planungs- kommission	Krattinger Wilhelm	Oberdorfstrasse 10	1735 Giffers	P
	Kolly Dominik	Neustadt 16	1735 Giffers	M
	Lottaz Markus	Allmendstrasse 30	1735 Giffers	M
	Philipona Charles	Neustadt 6	1735 Giffers	M
	Rotzetter Hans	German-Kolly-Weg 4	1735 Giffers	M
OS-Schul- kommission	Neuhaus Othmar	Hasenholz 33	1735 Giffers	P
	Schaller Esther	Gauchetlistrasse 24	1735 Giffers	M
Schul- kommission	Schaller Esther	Gauchetlistrasse 24	1735 Giffers	V
	Bürgisser Christina	Flüelimatta 80	1735 Giffers	M
	Brügger Anja	Hübelistrasse 23	1735 Giffers	M
	Kolly Cindy	Flüelimatta 88	1735 Giffers	M
	Portmann Isabelle	Bergmatta 6	1734 Tentlingen	P
	Challande Sybille	Sonnhalde 50	1734 Tentlingen	M
	Corpataux Nadia	Kreuzweg 5	1734 Tentlingen	M
	Klaus Claudine	Spittelstrasse 9	1734 Tentlingen	M
	Schafer Karin	Sonnhalde 41	1734 Tentlingen	M
Strassen- kommission	Rotzetter Hans	German-Kolly-Weg 4	1735 Giffers	P
	Rumo Mario	March 42	1735 Giffers	M
	Cotting Adolf	Eichholz 13	1735 Giffers	M
	Schwartz Claudia	Brüggershaus 15	1735 Giffers	M
	Vonlanthen Josef	Pintenweg 14	1735 Giffers	M
	Jelk Erich	Nesslerastrasse 8	1734 Tentlingen	B
Umwelt- kommission	Kolly André	Dorfplatz 7	1735 Giffers	V
	Aeby Hans-Peter	Kirchweg 50	1735 Giffers	M
	Jeckelmann Bruno	Eichenweg 18	1735 Giffers	M
	Jungo Beat	Färtschera 66	1735 Giffers	M
	Trinchan Mirjam	Räbhaltaweg 4	1734 Tentlingen	P
	Peissard Markus	Tannenweg 3	1734 Tentlingen	M
	Vonlanthen Irène	Präderwan 4	1734 Tentlingen	M
Wasser- kommission	Wyder Daniel	Dorfstrasse 25	1735 Giffers	P
	Raemy Martin	Grottenweg 35	1735 Giffers	M
	Udry Marcel	Aegerastrasse 17	1735 Giffers	B
	Kaeser Huguette	Oberdorfstrasse 11	1734 Tentlingen	P
	Jelk Erich	Nesslerastrasse 8	1734 Tentlingen	M
	Rotzetter Fabian	Roosmatte 3	1734 Tentlingen	M
	Thürler Matthias	Bruchbühl 39	1716 Plaffeien	Verwalter / B
Wahlbüro	Vonlanthen Josef	Pintenweg 14	1735 Giffers	P
	Fasel Roland	Dorfplatz 10	1735 Giffers	V
	Gervais-Gorsatt Maria	Eichenweg 12	1735 Giffers	M
	Philipona Josef	Grottenweg 9	1735 Giffers	M

Delegierte und Gemeindeverbände
--



DELEGIERTE VON GEMEINDEVERBÄNDEN

Gemeindeverbände	Name Vorname	Strasse	Ort	Funktion / Rolle
Alters- und Pflegeheim Aergera	Isler Catherine	Rossistrasse 55	1735 Giffers	Vorstand
	Huber Johann	Dorfplatz 2	1735 Giffers	Vorstand
	Kolly André	Dorfplatz 7	1735 Giffers	Delegierter
	Neuhaus Othmar	Hasenholz 33	1735 Giffers	Delegierter
	Rotzetter Hans	German-Kolly-Weg 4	1735 Giffers	Delegierter
	Rumo Mario	March 42	1735 Giffers	Delegierter
Genossenschaft Alterswohnungen Gräffet	Neuhaus Othmar	Hasenholz 33	1735 Giffers	Verwaltung Vize-Präsident
	Vonlanthen Rudolf	Oberzelg 7	1735 Giffers	Verwaltung Präsident
	Hayoz Anton	Grottenweg 18	1735 Giffers	Verwaltung Mitglied
	Lottaz Markus	Allmendstrasse 30	1735 Giffers	Verwaltung Mitglied
ARA-Marly	Rumo Mario	March 42	1735 Giffers	Delegierter
Energie (Region SENSE)	Huber Johann	Dorfplatz 2	1735 Giffers	Mitglied
Feuerwehrverband	Isler Catherine	Rossistrasse 55	1735 Giffers	Delegierte
Gemeindeverband Berufsbeistandschaft und Sozialdienst Sense-Oberland	Isler Catherine	Rossistrasse 55	1735 Giffers	Vorstand
	Huber Johann	Dorfplatz 2	1735 Giffers	Delegierter
	Neuhaus Othmar	Hasenholz 33	1735 Giffers	Delegierter
Gemeindeverband OS Sense	Neuhaus Othmar	Hasenholz 33	1735 Giffers	Vorstand
	Rotzetter Hans	German-Kolly-Weg 4	1735 Giffers	Delegierter
	Schaller Esther	Gauchetlistrasse 24	1735 Giffers	Delegierte
Gesundheitsnetz Sense	Isler Catherine	Rossistrasse 55	1735 Giffers	Delegierte
	Huber Johann	Dorfplatz 2	1735 Giffers	Delegierter
Interkommunale Zivilschutzorganisation „GIRESTE“	Wyder Daniel	Dorfstrasse 25	1735 Giffers	Präsident
Interkommunales GemeindeFührungsOrgan	Wyder Daniel	Dorfstrasse 25	1735 Giffers	Mitglied
Kita Ärgera-Zwärg	Huber Johann	Dorfplatz 2	1735 Giffers	Vorstand
	Schaller Esther	Gauchetlistrasse 24	1735 Giffers	Vorstand
Region SENSE	Neuhaus Othmar	Hasenholz 33	1735 Giffers	Vorstand
	Isler Catherine	Rossistrasse 55	1735 Giffers	Delegierte
	Kolly André	Dorfplatz 7	1735 Giffers	Delegierter
RZGD	Isler Catherine	Rossistrasse 55	1735 Giffers	Delegierte
	Wyder Daniel	Dorfstrasse 25	1735 Giffers	Delegierter
Sozialkommission SENSE OBERLAND	Isler Catherine	Rossistrasse 55	1735 Giffers	Mitglied
Trägerverein Jugendarbeit Senseoberland (TJSO)	Schaller Esther	Gauchetlistrasse 24	1735 Giffers	Vorstand
	Huber Johann	Dorfplatz 2	1735 Giffers	Vertreter
Umweltschutzverband	Kolly André	Dorfplatz 7	1735 Giffers	Delegierter
Vereinigung Schulpräsidenten Deutschfreiburg	Schaller Esther	Gauchetlistrasse 24	1735 Giffers	Mitglied
Waldbauverein	Rumo Mario	March 42	1735 Giffers	Delegierter
Wasserbauunternehmen Moosbach – Fromattbach	Rumo Mario	March 42	1735 Giffers	Mitglied

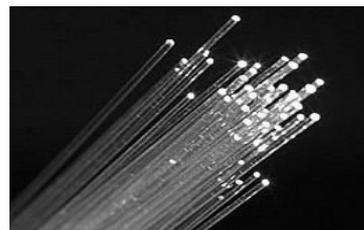
Nützliche Adressen und Telefonnummern
--

Berufsbeistandschaft Sense-Oberland	Schwarzseestrasse 6	1735 Giffers	026 418 22 36
Betreibungsamt Sense	Schwarzseestrasse 5	1712 Tafers	026 305 74 44
Bezirksgericht Sense	Schwarzseestrasse 5	1712 Tafers	026 305 74 04
Brunnenmeister Kolly Heribert	Aergerastrasse 45	1735 Giffers	079 342 29 35
Forstgebiet Giffers, Kolly Patrick	Gauchetlistrasse 9	1735 Giffers	079 213 98 20
HFR Spital, Tafers	Maggenberg 1	1712 Tafers	026 306 60 00
Friedensgericht Sense Oberland	Schwarzseestrasse 5	1712 Tafers	026 305 86 70
Grundbuchamt Sense	Schwarzseestrasse 18	1712 Tafers	026 305 74 84
Handelsregisteramt	Boulevard de Pérolles 25	1701 Freiburg	026 305 30 90
Heim Linde (Behinderte und Cerebralgelähmte)	Stersmühlestrasse 1	1734 Tentlingen	026 418 93 33
Kaminfeger, Ferraglia Christophe	Ch. du Bois des Rittes 2	1723 Marly	079 730 66 29
Kantonale Ausgleichskasse AHV	Impasse de la Colline 1	1762 Givisiez	026 305 52 52
Kantonale Dienstzentrale	Rue Joseph-Piller 11	1700 Freiburg	026 305 11 11
Kantonaler Finanzdienst, Steuerwesen	Rue Joseph-Piller 13	1700 Freiburg	026 305 33 87
Oberamt Sense	Kirchweg 1	1712 Tafers	026 305 74 34
Orientierungsschule Plaffeien	Schulhausweg 10	1716 Plaffeien	026 419 19 55
Pfarramt Giffers	Kirchweg 6	1735 Giffers	026 418 11 28
Pflegeheim Aergera	Schwarzseestrasse 20	1735 Giffers	026 418 25 85
Pilzkontrolleur, Gilgen Jean-Joseph	Route du Châtelet 7	1723 Marly	026 436 29 31
Polizei-posten Tafers	Mariahilfstrasse 2	1712 Tafers	026 305 74 60
Primarschule / Kindergarten Giffers Primarschule Sekretariat	Kirchweg 22	1735 Giffers	026 418 19 31 026 418 01 21
RAV	Schwarzseestrasse 5	1712 Tafers	026 305 96 15
Region Sense	Schwarzseestrasse 5	1712 Tafers	026 494 27 57
Sozialdienst Sense Oberland	Schwarzseestrasse 6	1735 Giffers	026 418 29 15
Spitex Sense	Spitalstrasse 1	1712 Tafers	026 419 95 55
Wildhüter / Fischereiaufseher Peissard Erich	Roggeli	1737 Plasselb	079 436 95 66
Zivilstandsamt Sense	Schwarzseestrasse 5	1712 Tafers	026 305 75 80

Glasfasernetz in Giffers

Giffers - Anschluss an das Glasfasernetz (FTTH)

Mit der Erschliessung von Wohneinheiten mit Glasfasern (engl.: Fiber to the home, kurz FTTH) können Informationen und Signale mit rasanter Geschwindigkeit übertragen werden. Die Erschliessung der Wohn- und Geschäftseinheiten erfolgt mit vier Glasfasern. Dieses Modell entspricht den Empfehlungen des BAKOM.



Wie bereits publiziert wurde, erachtet der Gemeinderat die Glasfasertechnologie als zukunftsweisend und unterstützt das Vorhaben; dies auch, weil der Anschluss bis zur ersten Steckdose für Hauseigentümer und Gemeinde grundsätzlich unentgeltlich ist.

Alle erforderlichen und nützlichen Informationen über eine Gebäudeerschliessung werden von der Firma ftth fr AG den Hauseigentümern im technischen Rapport (SAR – Site Acquisition Report) nach einem Besuch zugestellt. Auf dem Gebiet der Gemeinde Giffers erfolgt die Erschliessung in Etappen.

Etappe 1 (Giffers Süd)

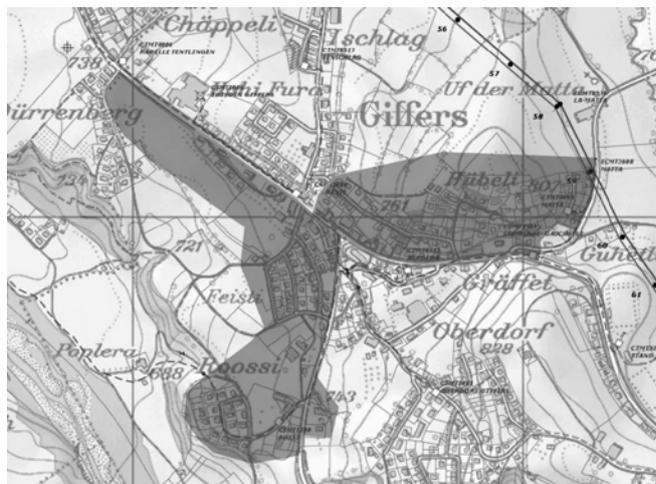
Die Glasfasernetzerschliessung der Etappe 1 (Giffers Süd) wurde Ende Dezember 2016 abgeschlossen.

Etappe 2 (Giffers Zentrum)

Am 03. Januar 2017 wurde in der Gemeinde Giffers die Etappe 2 (Giffers Zentrum) in Angriff genommen. Voraussetzung für den Anschluss ist allerdings der Abschluss eines Anschlussvertrages.

Bis am 31. Mai 2017 sollten die Arbeiten gemäss Planung der ftth fr AG in den Bereichen Matta - Rain - Zelg - Hübeli abgeschlossen sein.

Die weitere Planung der Etappe 2 erfolgt rollend.



Situationsplan Giffers Zentrum (Etappe 2)

Etappe 3 (Giffers Nord)



Situationsplan Giffers Nord (Etappe 3)

Die Anschlussarbeiten der Etappe 3 werden unmittelbar nach Abschluss der Arbeiten der Etappe 2 in Angriff genommen.

Bis am 31. Dezember 2017 sollten die Glasfaseranschlussarbeiten (Etappe 2 und 3) auf dem Gemeindegebiet abgeschlossen sein.

Neue Steuerpflichtige – Eintritt ins Berufsleben

Neue Steuerpflichtige, die ins Berufsleben eintreten, unterstehen bei Beginn ihrer Steuerpflicht der Gegenwartsbesteuerung. Davon betroffen sind:

- **Alle Personen, die erstmals eine Erwerbstätigkeit aufnehmen**
- **Personen, die von einem anderen Kanton oder vom Ausland herkommen**
- **StudentenInnen, bei Neueinstieg ins Berufsleben**
- **WiedereinsteigerInnen ins Berufsleben**

Diese neuen Steuerpflichtigen haben unbedingt Meldung an die Gemeinde zu machen. Wir werden dann besorgt sein, dass die betroffenen Personen entsprechende Anzahlungen leisten können. Nur so kann man **unliebsamen Steuernachzahlungen und Verzugszinsen** vorbeugen.

Steueranzahlungen 2017

Die Steueranzahlungen 2017 werden im Verlaufe des Monats April verschickt. Wenn Sie uns keine Mitteilung betreffend Betrag machen, werden die Anzahlungen aufgrund der letzten definitiven Steuern, also Steuerjahr 2015, erstellt.

Die meisten wissen bereits, wie viel das ungefähre Einkommen und Vermögen für das Jahr 2017 betragen wird. Wenn sich die Steuerbeträge gegenüber 2015 oder 2016 **nicht wesentlich verändern**, ist uns dies nicht mitzuteilen. Sollten Sie jedoch die **höheren Steuerbeträge nicht melden**, so entsteht eine **höhere Restzahlung**.

Bitte ausschneiden und an die Gemeindeverwaltung Giffers zurücksenden oder Angaben via Telefon, Fax, Mail (siehe Frontseite des Mitteilungsblattes) melden.

Aus der Steuererklärung 2016	Angaben der Steuerpflichtigen
Name	
Vorname	
Adresse	
PLZ Ort	
Beruf, falls geändert	
Bemerkungen	
Steuerbares Einkommen: Code 7.91	
Steuerbares Vermögen: Code 7.91	
(Berechnung des Steuerbetrages erfolgt durch die Gemeinde)	
Steuerwert der Liegenschaften in der Gemeinde: Code 3.31 - 3.33	

Steuerfüsse der Gemeinde Giffers für 2016
--

Natürliche Personen:

Einkommenssteuer:	85.9 %	der einfachen Kantonssteuer
Vermögenssteuer:	85.9 %	der einfachen Kantonssteuer
Liegenschaftssteuer:	0.25 %	des Liegenschaftswertes
Pfarreisteuer kath. auf Einkommen:	9.0 %	der einfachen Kantonssteuer
Pfarreisteuer kath. auf Vermögen:	9.0 %	der einfachen Kantonssteuer
Kirchensteuer ref. auf Einkommen:	11.5 %	der einfachen Kantonssteuer
Kirchensteuer ref. auf Vermögen:	20.0 %	der einfachen Kantonssteuer

Juristische Personen

Gewinnsteuer:	85.9 %	der einfachen Kantonssteuer
Kapitalsteuer:	85.9 %	der einfachen Kantonssteuer
Liegenschaftssteuer:	0.25 %	des Liegenschaftswertes
Pfarreisteuer kath. auf Einkommen:		Inkasso direkt durch Kanton
Pfarreisteuer kath. auf Vermögen:		Inkasso direkt durch Kanton
Kirchensteuer ref. auf Einkommen:		Inkasso direkt durch Kanton
Kirchensteuer ref. auf Vermögen:		Inkasso direkt durch Kanton

Die an der Gemeindeversammlung vom 09. Dezember 2016 beschlossene Senkung des Steuerfusses von 85.9% auf 80.9% auf die Einkommens- und Vermögenssteuern der natürlichen Personen sowie auf die Gewinn- und Kapitalsteuern der juristischen Personen gilt für das Jahr 2017.

Steuerinformation Kanton Freiburg
--

Ausführliche Informationen zu den kantonalen Steuern sind auf der folgenden Internetseite zu finden :

<http://www.fr.ch/scc/de/pub/index.cfm>

Zahlungstermine für die Steuern

Saldo der Gemeindesteuern 2016	zahlbar im Verlaufe 2017
1. Anzahlung 2017	zahlbar bis 30. Mai 2017
2. Anzahlung 2017	zahlbar bis 30. Juni 2017
3. Anzahlung 2017	zahlbar bis 30. Juli 2017
4. Anzahlung 2017	zahlbar bis 30. August 2017
5. Anzahlung 2017	zahlbar bis 30. September 2017
6. Anzahlung 2017	zahlbar bis 30. Oktober 2017
7. Anzahlung 2017	zahlbar bis 30. November 2017
8. Anzahlung 2017	zahlbar bis 30. Dezember 2017
9. Anzahlung 2017	zahlbar bis 30. Januar 2018

Pro Anzahlung wird in der Regel 1/9 der letzten bekannten definitiven Steuerzahlen in Rechnung gestellt.

Verzugszins (VZZ)

Für verspätete Zahlungen wird für das Steuerjahr 2016 ein Verzugszins von **3 % pro rata** verrechnet.

Vergütungszins auf den Akontozahlungen (AKZ)

Wer bis zum **30.05.2017** den vollen Rechnungsbetrag einbezahlt, erhält einen Vergütungszins von **0.5 % pro rata**.

Vergütungszins für zuviel bezahlte Beträge (VGZ)

Der Zinssatz des Vergütungszinses, der für zu viel und zu früh bezahlte Beträge gutgeschrieben wird, beträgt **3 % pro rata**.

Ausgleichszins (AGZ)

Der Zinssatz des Ausgleichszinses ab dem allgemeinen Fälligkeitstermin (AFT) beträgt **1.5 % pro rata**.

Wer bis Ende April 2017 keine Anzahlungen erhalten hat, soll dies bitte umgehend im Gemeindebüro melden.

Abfallentsorgung; Hauskehricht

Einführung der 17 Liter-Kehrlichtmarke:

Die Einführung der 17 Liter-Kehrlichtmarke wurde auf Begehren von Einwohnerinnen und Einwohnern durch die Gemeinderäte von Giffers und Tentlingen beschlossen.

Die Einführung dieser Marke soll unter anderem kleinen Haushalten die wöchentliche Abgabe des Hauskehrichts erleichtern.



Ab dem 01. Januar 2017 stehen auf der Gemeindeverwaltung Giffers Kehrlichtmarken für 17 Litersäcke zu CHF 1.20 pro Stück (inklusive MWST) zur Verfügung.

Abfallentsorgung; Kunststoffsammlung - Sammelsack

Nach eingehenden Abklärungen können im Kunststoff-Sammelsack auch Getränkeverbundkarton (z.B. von Tetra Pak) gesammelt werden.

KUNSTSTOFF IST WERTSTOFF!



**Erhältlich bei der
Gemeindeverwaltung**

**60 Liter Säcke (10 Stück)
CHF 26.00 inkl. MWST**

**Abgabe beim Sammelhof
während den normalen
Öffnungszeiten**

In den Kunststoff-Sammelsack gehören:

- Folien und Taschen jeglicher Art: Tragetaschen, Plastiksäcke, Zeitschriftenfolien, Schrumpffolien von Getränken und Verpackungsfolien
- sämtliche Plastikflaschen von Getränken, Öl, Essig, Shampoo, Putzmittel, Weichspüler usw.
- Tiefziehschalen, wie Eier- und Gebäckverpackungen
- Eimer, Blumentöpfe, Kübel, Joghurtbecher
- Lebensmittelverpackungen für Aufschnitt, Käse usw.
- Getränkeverbundkartons, z.B. von Tetra Pak



Weiterhin in den Kehrachtsack gehören:

- stark verschmutzte Verpackungen von Fleischwaren
- Spielzeuge, Gartenschläuche oder ähnliches
- Verpackungen mit Restinhalten, Einweggeschirr

Abstände von Mauern, Einfriedungen und Bepflanzungen gegenüber öffentlichen Strassen

Was	Abstand vom Strassenrand	Höhe	Grundlage
Bäume	> 5.0 m		Art. 95 StrG (15. Dezember 1967)
Lebhäge	> oder = 1.65m	0.90 m Rückschnitt jedes Jahr vor dem 1. November	Art. 94 Strassengesetz (15. Dezember 1967)
Bepflanzungen in den Kurven und in deren Anfahrt	Bepflanzungen sind untersagt, wenn sie die Sicht der Benützer behindern	Bepflanzungen sind untersagt, wenn sie die Sicht der Benützer behindern	Art. 94 StrG (15. Dezember 1967)
Mauern und Einfriedungen	< oder = 1.65m	< oder = 1.00 m ab Fahrbahnrand	Art. 93a StrG (15. Dezember 1967)
Mauern und Einfriedungen	> 1.65 m	> 1.00 m ab Fahrbahn- rand, sofern die Sicht der Benützer nicht behindert wird	Art. 93a StrG (15. Dezember 1967)
Leichte und provisorische Einfriedungen (solche, die leicht und mit wenig Kosten verlegt werden können, wie elektrische Zäune für das Vieh und Zäune mit Pfosten, die durch Drähte oder Holzlatten miteinander verbunden sind) entlang von Flurwegen und Quartierstrassen	> oder = 0.75m	< oder = 1m ab Fahrbahnrand	Art. 93a StrG (15. Dezember 1967) und Art. 69 ARStrG (07. Dezember 1992)
Stacheldrahtzäune	untersagt	untersagt	Art. 93a StrG (15. Dezember 1967)

MITTEILUNGEN VON DRITTEN

Textiles berührt – berührt Textiles



TEXTILES BERÜHRT – BERÜHRT TEXTILES! 15 TEXTILKÜNSTLERINNEN VERHÜLLEN UND FÜLLEN DAS SIGRISTENHAUS 3. Februar bis 17. April 2017 (Ostermontag offen)

Wir freuen uns, Sie zur Vernissage am Freitag, 3. Februar 2017, um 18 Uhr einzuladen.

Öffnungszeiten:

Dienstag bis Sonntag von 14.00 bis 17.00 Uhr
1. Freitag im Monat geschlossen (Trauungen)

Kinderateliers mit Daniela Stöckli

Mittwoch, 8., 15., 22. Februar und
1. März, 14.00 – 16.30 Uhr
auf Anmeldung 079 487 57 75 (Rita Dähler)

www.senslermuseum.ch

Cartons du coeur

Frühlingssammlung von Cartons du Coeur Antenne Sensebezirk, am Samstag, 29. April 2017



Informationsstände in allen grösseren Einkaufszentren des Sensebezirks
(Flamatt, Schmitten, Düdingen, Tafers und Plaffeien).

Mit einer Lebensmittel- oder Geldspende leisten Sie einen hilfreichen Beitrag für
notleidende Mitmenschen im Sensebezirk. Nebst Spenden sind wir ganz besonders auch
auf die Mitarbeit von Freiwilligen angewiesen.

Kontakt: **079 283 20 24** / cartonsducoeur@rega-sense.ch

Weitere Infos: <http://cartonsducoeur.senseweb.ch>

Raiffeisenbank Schmitten,
PC 17-692-8, IBAN:CH96 8090 5000 0015 4310 1,
Cartons du Coeur

Die Gesundheitsligen



les Ligues de santé
du canton de Fribourg
die Gesundheitsligen
des Kantons Freiburg

Route St-Nicolas-de-Flüe 2
PF 96 / 1705 Freiburg
Tel. 026 426 02 66
www.liguessante-fr.ch
info@liguessante-fr.ch

Auf Mandat des Staates, erbringen unsere verschiedenen Vereinigungen sozial-medizinische-, Unterstützungs- und Präventions-Dienstleistungen für betroffene Kranke und ihre Angehörigen, an deren Wohnort oder an unseren Konsultations-Standorten in Freiburg, Bulle, Estavayer-le-Lac und Murten. Kontaktieren Sie uns.



Krebsliga Freiburg

- Hilfe und Unterstützung für Krebskranke und ihre Angehörigen
- Informations- und Präventionsarbeit
- Krebsregister
- info@liguecancer-fr.ch - www.krebsliga-fr.ch
- Tel. 026 426 02 90



diabetesfreiburg

- Diabetes- und Ernährungsschulung, Pflege und Beratung für Diabeteskranke
- Informations- und Präventionsarbeit
- info@diabetesfreiburg.ch - www.diabetesfreiburg.ch
- Tel. 026 426 02 80



Lungenliga Freiburg

- Pflege, Betreuung und Unterstützung für Atemwegskranke
- Abgabestelle für Atemtherapiegeräte
- Informations- und Präventionsarbeit
- info@liguepulmonaire-fr.ch - www.lungenliga-fr.ch
- Tel. 026 426 02 70



Fachstelle Tabakprävention Freiburg - CIPRET

- Präventionskampagnen, Hilfe beim Rauchstopp
- info@cipretfribourg.ch - www.cipretfribourg.ch
- Tel. 026 425 54 10



Freiburger Zentrum für Brustkrebs-Früherkennung

- Früherkennungs-Mammografie für alle Frauen ab 50 Jahren
- Information über Prävention und Früherkennung von Brustkrebs
- depistage@liguessante-fr.ch - www.krebsliga-fr.ch
- Tel. 026 425 54 00



Mobiles Palliative Care Team Voltigo

- Unterstützung, Beratung und Weiterorientierung in schweren Krankheitssituationen, für Betroffene, Freiwillige und Fachpersonen.
- voltigo@liguessante-fr.ch - www.krebsliga-fr.ch
- Tel. 026 426 00 00



Information – Prävention

- Informations- und Präventionszentrum im Quadrant mit Aktivitätenprogramm
- Programm « Gesundheit im Unternehmen »
- info@liguessante-fr.ch - www.liguessante-fr.ch
- Tel. 026 426 02 66

Ligue fribourgeoise contre le cancer / Krebsliga Freiburg / diabètefribourg / diabetesfreiburg / Ligue pulmonaire fribourgeoise / Lungenliga Freiburg / CIPRET Fribourg – Prévention du tabagisme / Fachstelle Tabakprävention Freiburg – CIPRET / Centre de dépistage du cancer du sein / Zentrum für Brustkrebs-Früherkennung / Registre des tumeurs / Krebsregister / Equipe mobile de soins palliatifs Voltigo / Mobiles Palliative Care Team Voltigo / Santé en entreprise / Gesundheit im Betrieb /